



Assumption - Guadalupe Catholic Parish Parroquia Católica Asunción - Guadalupe

PARISH OFFICE
OFICINA PARROQUIAL
(402) 731-2196

OFFICE HOURS / HORARIO DE OFICINA
Monday - Friday / Lunes-Viernes 9:00 a.m. - 5:30 p.m.
Closed for Lunch 12:00 p.m. - 1:00 p.m.
Closed Thursdays / Cerrado los Jueves

FAITH FORMATION OFFICE
OFICINA DE CATECISMO
(402) 738-8240

Fax: (402) 827-6764
E-mail / Correo Electrónico:
office@AssumptionGuadalupeChurch.org
bulletin@AssumptionGuadalupeChurch.org

July 31, 2022

31 de Julio del 2022

MASS SCHEDULE
HORARIO DE MISA
Assumption / Asunción

Saturday / Sábado
5:00 p.m. Mass

Sunday / Domingo
10:30 a.m. Mass
1:00 p.m. Misa

Our Lady of Guadalupe

Monday-Friday / Lunes-Viernes
12:10 p.m. Mass
6:00 p.m. Misa

Saturday / Sábado
7:00 p.m. Misa

Sunday / Domingo
8:00 a.m. Mass
10:00 a.m. Misa
12:00 p.m. Misa
7:00 p.m. Misa



**18TH SUNDAY
IN ORDINARY TIME**

"Thus will it be for all who
store up treasure for
themselves but are not rich
in what matters to God."
- Lk 12:21

**18° DOMINGO DEL
TIEMPO ORDINARIO**

"Lo mismo le pasa al que
amontona riquezas para sí
mismo y no se hace rico de
lo que vale ante Dios".
- Lc 12, 21

CONFESSIONS

Guadalupe: Tuesdays - Fridays / Martes a Viernes 5:00 pm - 5:50 pm
Saturdays / Sábados 6:00 pm - 6:45 pm

Assumption / Asunción:
Saturdays / Sábados 4:00 pm - 4:45 pm

CONFESIONES

STAFF / PERSONAL

Pastor / Párroco
Associate Pastor / Párroco Asociado
Associate Pastor / Párroco Asociado
Deacon / Diacono
Receptionist / Recepcionista
Business Manager / Gerente de Negocio
CFE Director / Directora de Catecismo
Records / Archivos
Office Assistant / Asistente de Oficina
Maintenance / Mantenimiento
Custodian / Custodio
Bulletin Editor / Editora del Boletín

Rev. William D. Bond
Rev. Nicholas Mishek
Rev. Mauricio Tovar
Ramon Contreras
Zita Herrera
Bill Berry
Marcela Cervantes
Loretta Ramirez
Eulalia Francisquez
Joe Lara
Carmen Navarrete
DeAna Lara-Perea

CHURCH LOCATIONS
UBICACION DE IGLESIAS

Our Lady of Guadalupe
Nuestra Señora de Guadalupe
Church / Iglesia
4930 South 23rd Street
Omaha, NE 68107
Hall / Salon
5001 South 23rd St.
Omaha, NE 68107

Assumption of the Blessed Virgin Mary
Asunción de la Bendita Virgen María
Church / Iglesia
5434 South 22 Street
Omaha, NE 68107
School / Escuela
5602 South 22nd Street
Omaha, NE 68107
Nazareth Building / Edificio Nazaret
2215 U Street
Omaha, NE 68107

"We, the people of Assumption-Guadalupe Church of Omaha, are committed to loving God and our neighbor, going forth to make disciples, with Mary as our guide."

"Nosotros, el pueblo de la Iglesia Asunción-Guadalupe de Omaha, estamos comprometidos a amar a Dios y a nuestro prójimo, saliendo a hacer discípulos, con María como nuestra guía."

MASS INTENTIONS / INTENCIONES DE MISAS

Saturday/Sábado – July 30

5:00 PM (A-BVM) Eng †Raymond Vodicka
7:00 PM (OLG) Esp Por José Miguel y sus Benefactores

Sunday/Domingo – July 31

8:00 AM (OLG) Eng †Ray Vodicka
10:00 AM (OLG) Esp †Almas del purgatorio
10:30 AM (A-BVM) Eng †Alfred "Al" Martinez
12:00 PM (OLG) Esp †Sra. María de Jesús Reyes
1:00 PM (A-BVM) Esp †Juan Jairo Moreno
7:00 PM (OLG) Esp †Rito Moreno y Basiliza Romero

Monday/Lunes – August 1

12:10 PM (OLG) Eng B-day of Jesus & Jaime Rodriguez
6:00 PM (OLG) Esp Cumpleaños de Cristal Martínez

Tuesday/Martes – August 2

12:10 PM (OLG) Eng B-day Aleck Rodríguez & Leticia Ramírez
6:00 PM (OLG) Esp †Irma Ramirez

Wednesday/Miércoles – August 3

12:10 PM (OLG) Eng †Deceased members of Mora Family
6:00 PM (OLG) Esp †Luis Partida y Maria Zuñiga

Thursday/Jueves – August 4

12:10 PM (OLG) Eng For the health of Aldair Niurinberg, Hillary Huitron & Juan Carlos
6:00 PM (OLG) Esp †Animas del purgatorio

Friday/Viernes – August 5

12:10 PM (OLG) Eng B-day of Ruben Varela
6:00 PM (OLG) Esp †Armando Lizarraga y María Luisa Zavala

Saturday/Sábado – August 6

5:00 PM (A-BVM) Eng †Mary Lopez
7:00 PM (OLG) Esp †Tomas Villalobos

Sunday/Domingo – August 7

8:00 AM (OLG) Eng Guadalupeans Sodality
10:00 AM (OLG) Esp †Juventino Chaidez
10:30 AM (A-BVM) Eng †Alfred "Al" Martinez
12:00 PM (OLG) Esp †Por las ánimas del purgatorio
1:00 PM (A-BVM) Esp †Tobías Rueda, Bernarda Luna y Adela Rodríguez
7:00 PM (OLG) Esp Por las intenciones de la Servin Maciel

The donation for a Mass is \$10.00. La donación por una Misa es \$10.00.

ABVM=Assumption / Asunción OLG=Guadalupe

PARISHIONERS' WEEKLY OFFERING OFRENDA SEMANAL DE FELIGRESES

JULY 24, 2022

Fiscal Year July 2021-June 2022

OUR SUNDAY GOAL IS	\$	17,176.34
Sunday Envelopes	\$	5,286.40
Loose Cash / Checks	\$	3,820.55
Christmas	\$	6.00
Holy Days	\$	5.00
Debt Retirement	\$	320.00
Children / Faith Formation	\$	97.00
Fuel	\$	129.00
Miscellaneous	\$	134.00
Total Weekly Contributions	\$	9,797.95
Deficit	\$	(7,378.39)
Mission Cooperative Collection	\$	2,278.10

READINGS FOR THE WEEK OF JULY 31ST

Sunday:	Ecc 1:2; 2:21-23/Ps 90:3-4, 5-6, 12-13, 14, 17 [1]/ Col 3:1-5, 9-11/Lk 12:13-21
Monday:	Jer 28:1-17/Ps 119:29, 43, 79, 80, 95, 102/ Mt 14:13-21
Tuesday:	Jer 30:1-2, 12-15, 18-22/Ps 102:16-18, 19-21, 29 and 22-23/Mt 14:22-36 or Mt 15:1-2, 10-14
Wednesday:	Jer 31:1-7/Jer 31:10, 11-12ab, 13/Mt 15:21-28
Thursday:	Jer 31:31-34/Ps 51:12-13, 14-15, 18-19/Mt 16:13-23
Friday:	Na 2:1, 3; 3:1-3, 6-7/Dt 32:35cd-36ab, 39abcd, 41/ Mt 16:24-28
Saturday:	Dn 7:9-10, 13-14/Ps 97:1-2, 5-6, 9/2 Pt 1:16-19/ Lk 9:28b-36
Next Sunday:	Wis 18:6-9/Ps 33:1, 12, 18-19, 20-22 [12b]/ Heb 11:1-2, 8-19 or 11:1-2, 8-12 Lk 12:32-48 or 12:35-40

LECTURAS DE LA SEMANA DEL 31 DE JULIO

Domingo:	Ecl 1, 2; 2, 21-23/Sal 89, 3-4, 5-6, 12-13, 14, 17 [1]/Col 3, 1-5, 9-11/Lc 12, 13-21
Lunes:	Jr 28, 1-17/Sal 118, 29, 43, 79, 80, 95, 102/Mt 14, 13-21
Martes:	Jr 30, 1-2, 12-15, 18-22/Sal 101, 16-18, 19-21, 29 y 22-23/Mt 14, 22-36 o Mt 15, 1-2, 10-14
Miércoles:	Jr 31, 1-7/Jr 31, 10, 11-12, 13/Mt 15, 21-28
Jueves:	Jr 31, 31-34/Sal 50, 12-13, 14-15, 18-19/Mt 16, 13-23
Viernes:	Nah 2, 1, 3; 3, 1-3, 6-7/Dt 32, 35-36, 39, 41/ Mt 16, 24-28
Sábado:	Dn 7, 9-10, 13-14/Sal 96, 1-2, 5-6, 9/2 Pe 1, 16-19/Lc 9, 28-36
Domingo siguiente:	Sab 18, 6-9/Sal 32, 1, 12, 18-19, 20-22 [12]/ Heb 11, 1-2, 8-19 o 11, 1-2, 8-12/ Lc 12, 32-48 o 12, 35-40

**Gift for Fr. Bond - WE ARE GETTING CLOSER!
The new collection total is \$4,193.00**

We are still hoping to help Fr. Bond with his repair bill of \$5,000, to cover the cost of both cars. The repairs will begin Aug. 1. All three parishes, Assumption-Guadalupe, St. Mary's, and Sts. Peter and Paul have contributed. Gifts can be dropped off or mailed to the Assumption-Guadalupe office. Thank you to everyone who has already donated. Any checks should be addressed to Shirley Rayer. (The money is counted and kept at the office.) Thank you for all your prayers for our wonderful priests. God bless you.

Assumption-Guadalupe Parish Office
(located at the Our Lady of Guadalupe church office)
4930 South 23rd Street Omaha, NE 68107
(c/o Shirley Rayer)

If you have any questions, please call Shirley
(402-734-3458) or Bill Berry
(Business Manager for the Parish).



**Regalo para el Padre Guillermo
¡NOS ESTAMOS ACERCANDO!**

El total de la nueva colección es de \$4,193.00

Todavía esperamos ayudar al P. Bond con su factura de reparación de \$ 5,000. para cubrir el costo de ambos autos. Las reparaciones comenzarán el 1 de agosto.

Las tres parroquias, Asunción-Guadalupe, Santa María y San Pedro y San Pablo han contribuido.

Los regalos se pueden dejar o enviar por correo a la oficina de Asunción-Guadalupe. Gracias a todos los que ya han donado. Cualquier cheque debe dirigirse a Shirley Rayer. (El dinero se cuenta y se guarda en la oficina).

Gracias por todas sus oraciones por nuestros maravillosos sacerdotes. Que dios te bendiga.

Oficina Parroquial de la Asunción-Guadalupe
(ubicada en la oficina de la iglesia de
Nuestra Señora de Guadalupe) 4930 South 23rd Street
Omaha, NE 68107 (c/o Shirley Rayer)

Si tiene alguna pregunta, llame a Shirley o
Bill Berry (Gerente de Negocios de la Parroquia).

Exposition of The Blessed Sacrament at Our Lady
of Guadalupe Church from 9 a.m. to 9 p.m.

WEDNESDAY AUGUST 3rd

THURSDAY AUGUST 4th

FRIDAY AUGUST 5th

Friday Reparation Vigil
beginning with the 6 p.m. Mass

Exposition of the Blessed Sacrament
at Our Lady of Guadalupe Church
from 1 p.m. to 6 p.m. *EVERY THURSDAY*



Exposición del Santísimo en Iglesia de Nuestra
Señora de Guadalupe de 9 a.m. a 9 p.m.

MIÉRCOLES 3 DE AGOSTO,

JUEVES 4 DE AGOSTO

VIERNES 5 DE AGOSTO

Vigilia de reparación el Viernes
empezando con la Misa a las 6 p.m.

Exposición del Santísimo
en Iglesia de Nuestra Señora de Guadalupe
de 1 pm. a 6 p.m. *CADA JUEVES*

For more information on any of the following,
please call the parish office.

Para más información sobre los siguientes,
favor de contactar la oficina parroquial.

- ◆ *Marriage Process / Proceso Matrimonial*
- ◆ *Baptisms/ Bautismos*
- ◆ *Presentations / Presentaciones*
- ◆ *Quinceañeras*
- ◆ *Rite of Christian Initiation is for Adults*

Dear Parishioners:

Have you noticed the back-to-school items filling up the shelves in the stores? You can purchase back-to-school supplies and clothing and earn money for our parish at the same time by purchasing gift cards from the Parish. We keep several of the popular stores' gift cards on hand, such as Penney's, Kohl's, Dillard's, Wal-Mart/Sam's, Amazon, etc., but I can also order cards for hundreds of other stores. It does take a week or so to get the cards ordered. So, please let me know in advance if you would like gift cards that we do not ordinarily have on hand. Each dollar's worth of gift cards you purchase earns between 2.5% and 10% for our parish. Gift cards are available after the 10:30 Mass at Assumption and are available at the parish office through the week. Happy Shopping.

~Kathy Liechti



Estimados feligreses:

¿Has notado que los artículos de regreso a la escuela llenan los estantes de las tiendas? Puedes comprar el regreso a la escuela suministros y ropa y ganar dinero para nuestra parroquia al mismo tiempo comprando tarjetas de regalo de la parroquia. Tenemos a mano varias de las tarjetas de regalo de las tiendas populares, como Penney's, Kohl's, Dillard's, Wal-Mart / Sam's, Amazon, etc., pero también puedo pedir tarjetas para cientos de otras tiendas. Se tarda una semana más o menos en ordenar las tarjetas. Por lo tanto, hágamelo saber con anticipación si desea tarjetas de regalo que normalmente no tenemos a mano. Cada dólar en tarjetas de regalo que compre gana entre 2.5% y 10% para nuestra parroquia. Las tarjetas de regalo están disponibles después de la Misa de las 10:30 en Assumption y están disponibles en la oficina parroquial durante toda la semana. Felices compras.

~Kathy Liechti



Assumption-Guadalupe Fiesta

August 26th — 28th

The raffle will have five prizes. Grand Prize being \$10,00. Tickets are on sale now and available at the parish office.

Fiesta de Asunción-Guadalupe

Del 26 al 28 de agosto

La rifa tendrá cinco premios. El gran premio es de \$10,000.

Los boletos de rifa ya están a la venta
y disponibles en la oficina parroquial.

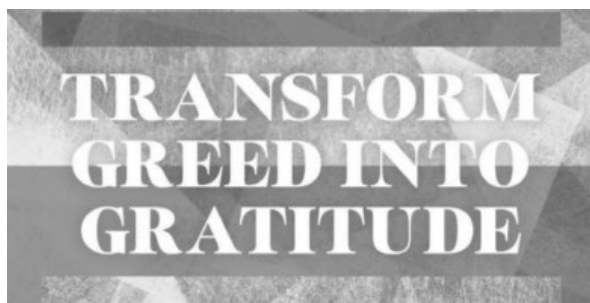
**GOSPEL MEDITATION - ENCOURAGE
DEEPER UNDERSTANDING OF SCRIPTURE**

**July 31, 2022
18th Sunday in Ordinary Time**

What makes us feel secure? Many people look to tangible forms of security that will safeguard their livelihood and prepare for their future. We tend to associate security with things: the accumulation of goods and possessions, retirement funds, savings accounts, and substantial incomes. While acquiring these promises a life with less anxiety and worry, we actually find ourselves more preoccupied and consumed with their growth and preservation. We worry more! We can easily become quasi-hoarders, consumed with obtaining more tangible crutches. Our minds and hearts are always restless, and we never seem to be at peace.

Why do we so easily give our self-worth, value, and sense of security over to things? God certainly does not deny us the pursuit of a productive and enjoyable life but where do we draw the line? A sense of well-being and happiness can easily get deferred to sometime “in the future” while we continue to wrestle with the toils of today. There is no guarantee that there will be an earthly tomorrow and all of the frenzy we bring to securing our state in life will be for naught. When we are called from this world, will we even know where to begin to look for the tranquility and repose our souls so desperately need?

We cannot be hoarders, pursuers of vanity, or greedy. They just don't work as they are too dependent on things that can fall apart. Rather than always feeling the need for more, we need to learn how to be grateful for what we have. By learning to look inward we can learn how to live lives of faithful service to others. “Happiness can only be achieved by looking inward and learning to enjoy whatever life has, and this requires transforming greed into gratitude (St. John Chrysostom).” We all need to be good stewards of what has been entrusted to our care. Grateful hearts recognize the true source of what we have and realize that our true treasure lies not in what matters to us but to God.



**MEDITACIÓN DEL EVANGELIO –
ALENTAR UN ENTENDIMIENTO
MÁS PROFUNDO DE LA ESCRITURA**

**31 de julio de 2022
18° Domingo del Tiempo Ordinario**

“El hombre ha sido creado para alabar, hacer reverencia y servir a Dios nuestro Señor” (San Ignacio de Loyola, fundador de los Jesuitas, cuya fiesta se celebra el 31 de julio). Alabar y servir a Dios es la fuente de la felicidad en la vida del ser humano, y cuando uno descubre esto en su experiencia de vida, es que descubre la felicidad. La primera lectura nos advierte de los penares de la vida y de lo que pasa al acumular riquezas y poner el corazón en ello. “Después de haber trabajado con inteligencia, sabiduría y habilidad, uno tiene que dejárselo todo a otro que nada ha hecho” (Eclesiastés 2,21).

Cuando estamos contentos porque nos va bien en la vida, por ejemplo: éxito en el trabajo, en el estudio, economía estable, una familia feliz y mucho más, es que nos pasa como el hombre rico del Evangelio, del que nos habla Jesús en su parábola. Esta persona no encontraba lugar para su cosecha. Y claro, turbado por la codicia, no pensaba que Dios es el dueño de la vida. El Papa Francisco, en otras palabras, explica lo tercos que somos a veces y como Dios nos espera: “Dios es fiel en su amor, y hasta obstinado. Siempre nos espera con esperanza, incluso cuando nos encerramos en nuestras tristezas, rumiando continuamente los males sufridos y el pasado... Dios, sin embargo, es obstinadamente esperanzado: siempre cree que podemos levantarnos y no se resigna a vernos apagados y sin alegría”. ¡Señor, dame generosidad para compartir lo que tengo!





At our Journey of Faith meeting on July 20th, we discussed the answers to the questions by which the Archdiocese asked us to assess the current status of our parishes. We talked about them first in parish groups (Assumption-Guadalupe, St. Mary's, Sts. Peter and Paul), and then shared our answers as our Family of Parishes. We particularly focused on the areas of Collaborative Leadership, Clear Path of Discipleship, Culture of Generosity, and Adult Formation. Many of the responses from our parishes were similar. The consensus was that, while we have some programs available for the spiritual growth of our current parishioners, we could do more in this area. The same was true of offering such opportunities for inviting neighbors, friends, and others who are not currently worshipping with us, or participating in means of growing in faith. We have room for growth in this area, as well. In the area of Culture of Generosity, we agreed that we can be more diligent in inviting others to share their time, talents, and treasure with our parish communities, whether by open invitations, or personal invitations, from both our priests and laypeople. (Offering such invitations and opportunities is referred to as "mission" in Journey of Faith, as we are all called by Jesus to share the Gospel).

We have contacted parish and school personnel to obtain information regarding the other questions to be discussed at our next meeting, to be held on August 10th. Please continue to pray the Journey of Faith prayer, and come support our Family of Parishes at the Sts. Peter and Paul Festival on Sunday, August 7th, from noon until 8, with great food, prizes, and fun for the whole family. Hope to see you there!

Journey of Faith Prayer:

Lord and Giver of Life, we ask for your guidance as we journey to discover your plan for our parishes and schools. Change can bring about great excitement; it can also be the source of anxiety and fear. Help us to move forward with faith, courage and confidence. Give us open minds and clarity as we discern your will for a promising future. May Jesus, the constant companion of the Church since Pentecost, help us to accept the challenges of loving service in new and invigorating ways. May Mary, Mother of the Church, encourage our efforts to listen and learn. In the beginning, you hovered over the waters, giving birth to your plan for creation. You were present to the People of Israel, speaking to them, teaching them, and guiding them. Be present with us now, and give us your light to see the way. Amen.

En nuestra reunión del Camino de la Fe el 20 de julio, discutí las respuestas a las preguntas por las cuales la Arquidiócesis nos pidió que evaluáramos el estado actual de nuestras parroquias. Hablamos de ellos primero en grupos parroquiales (Asunción-Guadalupe, Santa María, San Pedro y San Pablo), y luego compartimos nuestras respuestas como nuestra Familia de Parroquias. Nos centramos especialmente en las áreas de Liderazgo colaborativo, camino claro de discipulado, cultura de generosidad y formación de adultos. Muchas de las respuestas de nuestras parroquias fueron similares. El consenso fue que, si bien tenemos algunos programas disponibles para el crecimiento espiritual de nuestro feligreses, podríamos hacer más en esta área. Lo mismo fue cierto al ofrecer tales oportunidades para invitar a vecinos, amigos y otras personas que actualmente no están adorando con nosotros, o participando en medios de creciendo en la fe. Tenemos espacio para crecer en esta zona, también. En el área de Cultura de la Generosidad, acordamos que podemos ser más diligentes en invitar a otros a compartir su tiempo, talentos y tesoros con nuestras comunidades parroquiales, ya sea por invitaciones abiertas o invitaciones personales, tanto de nuestros sacerdotes como de laicos. (Ofrecer tales invitaciones y oportunidades se conoce como "misión" en el Camino de la Fe, ya que todos somos llamados por Jesús a compartir el Evangelio). Nos hemos puesto en contacto con el personal de la parroquia y la escuela para obtener información sobre las otras preguntas a realizar discutido en nuestra próxima reunión, que se celebrará el 10 de agosto. Por favor, continúen rezando el Viaje de Fe y vengan a apoyar a nuestra Familia de Parroquias en el Festival de San Pedro y San Pablo el domingo 7 de agosto, desde el mediodía hasta las 8, con buena comida, premios y diversión para toda la familia. ¡Los esperamos!

Camino de Oración por la Fe:

Señor y Dador de Vida, le pedimos su guía mientras viajamos para descubrir su plan para nuestras parroquias y escuelas. El cambio puede provocar una gran emoción; también puede ser la fuente de ansiedad y miedo. Ayúdanos a avanzar con fe, coraje y confianza. Danos mentes abiertas y claridad mientras discernimos tu voluntad para un futuro prometedor. Que Jesús, compañero constante de la Iglesia desde Pentecostés, nos ayude a aceptar los desafíos del servicio amoroso de maneras nuevas y vigorizantes. Que María, Madre de la Iglesia, aliente nuestros esfuerzos para escuchar y aprender. Al principio, flotabas sobre las aguas, dando a luz a tu plan para la creación. Estuviste presente al pueblo de Israel, hablándoles, enseñándoles y guiándolos. Esté presente con nosotros ahora, y danos tu luz para ver el camino. Amén.

**12TH ANNUAL EPS BREAKFAST FOR LIFE –
REGISTRATION NOW OPEN**



Essential Pregnancy Services (EPS), providing cost-free, life-affirming services to women experiencing unexpected and under-supported pregnancies since 1973, invites you to its 12th Annual Breakfast for Life hosted by the EPS Auxiliary. The in-person event on Saturday, August 13, 2022, will start at 9:30 a.m. in the St. Vincent de Paul Parish Center (14330 Eagle Run Drive, Omaha, NE 68164) and will feature a continental breakfast and a keynote address by Teresa Kenney, APRN a local, pro-life, Women's Health Nurse Practitioner and a Naprotechnology trained medical consultant. At Breakfast for Life, Teresa will share her pro-life journey, as well as her personal and professional support of EPS' holistic approach to serving women by inspiring them with the whole truth about their pregnancies and the love and support available to them and their babies. Registration is \$40 per person. Seating is limited. Register, sponsor and donate online at bidpal.net/BFL22 or contact Colleen for assistance registering at 531.239.3128 or colleenk@essentialps.org. You may also register by sending a check payable to Essential Pregnancy Services, 6220 Maple Street, Omaha, NE 68104, with the memo "Breakfast" and the number of people attending. Be sure to include your telephone number on the check. The EPS Auxiliary hopes to see you on August 13!

Contact: Colleen Krings, Advancement & Events Manager - colleenk@essentialps.org

**12° DESAYUNO ANUAL EPS POR VIDA –
INSCRIPCIONES ABIERTAS**

Servicios Esenciales para el Embarazo (EPS, por sus siglas en inglés), que brindan servicios gratuitos y que afirman la vida a las mujeres que experimentan embarazos inesperados y poco apoyados desde 1973, te invita a su 12° Desayuno Anual por la Vida organizado por la EPS Auxiliar. El evento en persona el sábado 13 de agosto de 2022 comenzará a las 9:30 a.m. en el Centro Parroquial de San Vicente de Paúl (14330 Eagle Run Drive, Omaha, NE 68164) y contará con un desayuno continental y un discurso de apertura de Teresa Kenney, APRN, una enfermera practicante local, pro-vida, de salud de la mujer y consultora médica capacitada en naprotecnología. En Breakfast for Life, Teresa compartirá su viaje pro-vida, así como su vida personal y apoyo profesional al enfoque holístico de EPS para sirviendo a las mujeres inspirándolas con toda la verdad sobre sus embarazos y el amor y el apoyo disponible para ellos y sus bebés. La inscripción es de \$40 por persona. Los asientos son limitados. Regístrese, patrocine y done en línea en bidpal.net/BFL22 o comuníquese con Colleen para obtener ayuda para registrarse al 531.239.3128 o colleenk@essentialps.org. También puede registrarse por enviar un cheque pagadero a Essential Pregnancy Servicios, 6220 Maple Street, Omaha, NE 68104, con la nota "Desayuno" y el número de personas concomitante. Asegúrese de incluir su número de teléfono en el cheque. La EPS Auxiliary espera verte en ¡13 de agosto!

Contacta a: Colleen Krings, Directora de eventos - colleenk@essentialps.org



Come sit with the Lord for a while on Friday, August 5th during First Friday Adoration at St. Mary's (36th & Q).

Adoration begins shortly after the 8am mass and ends with Benediction at 6pm. Please enter the Southeast church door with the ramp.



Venga a sentarse con el Señor por un tiempo el viernes 5 de agosto durante la Adoración del Primer Viernes en la iglesia de Santa María (36 y Q).

La adoración comienza poco después de la misa de las 8 a.m. y termina con la bendición a las 6 p.m. Por favor, ingrese a la puerta de la iglesia sureste con la rampa.

Sts. Peter and Paul Parish's Annual Summer Festival Sunday, August 7, 2022 from noon - 8:00 p.m.

Come enjoy the MegaBucks Raffle, live music all day, ethnic food, and a variety of games and raffles, guaranteeing a day of fun for the whole family!

Festival Anual de Verano de la Parroquia de San Pedro y San Pablo Domingo 7 de agosto de 2022 desde las 12:00 pm - 8:00 p.m.

¡Ven a disfrutar de la Rifa MegaBucks, música en vivo todo el día, comida étnica, y una variedad de juegos y rifas, garantizando un día de diversión para toda la familia!

2022 MARRIAGE CELEBRATION August 28th and September 11th

Archbishop George J. Lucas invites you to attend the annual Mass honoring marriage on August 28th at St. Mary's in Norfolk or September 11th at St. Cecilia's in Omaha. This event honors couples who are celebrating 1, 5, 25, 40, 50, 60 or more years of marriage. Rosary at 2pm, Mass at 2:30pm and cake reception to follow. Names of couples who register by July 12th will be included in the program. Visit ArchOmaha.org/FamilyLife for more information and to register. Contact the Evangelization and Family Life Office 402-551-9003 with questions.

CELEBRACIÓN DEL MATRIMONIO 2022 28 de agosto y 11 de septiembre

El Arzobispo George J. Lucas lo invita a asistir a la misa anual en honor al matrimonio el 28 de agosto en St. Mary's en Norfolk o el 11 de septiembre en St. Cecilia's en Omaha. Este evento honra a las parejas que están celebrando 1, 5, 25, 40, 50, 60 o más años de matrimonio. Rosario a las 2pm, Misa a las 2:30pm y recepción de pastel a continuación. Los nombres de las parejas que se registren antes del 12 de julio se incluirán en el programa. Visite ArchOmaha.org/FamilyLife para obtener más información y para registrarse. Comuníquese con la Oficina de Evangelización y Vida Familiar al 402-551-9003 si tiene preguntas.

The Parable of the Rich Fool

Then he said, "Beware! Guard against every kind of greed. Life is not measured by how much you own."
 Luke 12:15 (NLT)

Based on Luke 12:13-21



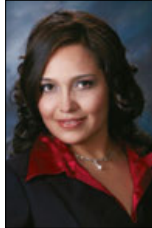
C T G O O D T G R O U N D Z A
 O Y Y Z R D R I N K I Z Z P L
 T D N A G H I W U X A E O R I
 W O U T A F I E L Y G P I L F
 W G G N T M Y S J D I R S E E
 F F R E E A T E U S V N D A Y
 V F I K U K L J B S R I D E S
 Q O C M E R R Y D A V E I G T
 V O H S Z D T W B I E S N Z Q
 H L R T J A O U D R T I Q H R
 P G F F S R I N G O H C C E C
 G L R K C T K R H T P T G U B
 T I C A W H O D Q O A G Q F A
 G I X Y I X O R R W I V M M H
 L K T T J N X C E B R S Q V W

JUDGE	CROWD	THINGS	BARNs	GUARD
STORE	EAT	BIGGER	LIFE	GREED
RICH	FOOL	DIVIDE	GROUND	DRINK
GOOD	CROP	WATCH	GRAIN	MERRY

Now, you have a choice...
Good Shepherd
FUNERAL HOME
 402-505-9260 • www.goodshepherdfuneralhome.com
 Funerals ~ Cremations ~ Preplanning ~ Shipouts
 4425 S. 24th St. • Omaha, NE 68107



Monica Rodriguez
 Parishioner



www.rodriquezteam.com

phone: (402) 932-3155

KELLY'S CARPET Omaha
 You'll like the way we do business!
 We create *Happiness* by *Inspiring* your *Lifestyle* in your home and *Enhancing* business *Environments*.
Responsibly
 90th & L • 592-7072

NENA'S
 &
MEXICAN IMPORTS

Productos Mexicanos y Centro-Americanos
 4901 S. 24th St. • 733-0737

TRITZ PLUMBING INC.
 "Family Owned & Operated Since 1945"

894-0300
 www.tritz.com
 4718 S. 135th St. • Omaha

GROW YOUR BUSINESS BY PLACING AN AD HERE!
 Llame a Jaime Martinez Arvizu hoy para su anuncio! jarvizu@4LPi.com or (800) 980-9952 x5831



TODO ES POSIBLE. COMPRAR O VENDER CASA

402.681.0070
 mcabral@npdodge.com
 MaryLynCabral.NPDodge.com
 Residential, Commercial, Land
Mary Lyn Cabral



SE HABLA ESPAÑOL

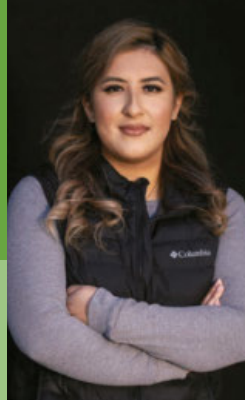
FREE AD DESIGN
 WITH PURCHASE OF THIS SPACE
 CALL 800.950.9952

SUPPORT OUR ADVERTISERS!

You bring the potential. We'll help you reach it.
 QLIomaha.com



Scan for current job listings and to apply.



Place Your Ad Here and Support our Parish!
 Instantly create and purchase an ad with
AD CREATOR STUDIO

 4lpi.com/adcreator



GROW YOUR BUSINESS BY PLACING AN AD HERE!
 CONTACT US!
 Contact Jaime Martinez Arvizu to place an ad today!
 jarvizu@4LPi.com or (800) 950-9952 x5831



Senior Companions
 Share Today • Shape Tomorrow

Need a little money?	Like to learn?	Like to make new friends?
----------------------	----------------	---------------------------

There are **OPENINGS** in the Senior Companion Program for volunteers who are paid a tax free stipend of \$3 per hour, that's up to an extra \$6,000 a year not taxed.
It cannot be counted against those receiving food stamps or low income housing.

Senior Companions, must be 55 or older and income eligible.	Build relationships with other seniors.	Serve a minimum of 15 hours and up a week.	Earn paid personal time, paid holidays, meal and transportation reimbursement.	Attend monthly in-service meetings, a yearly recruitment event and recognition lunch!
---	---	--	--	---

SIGN UP TODAY!!!
 Senior Companion Program
402-444-6536
 4780 S. 131st St. Omaha, NE
 Sponsored by ENOA • enoa.org

EDUCACIÓN CATÓLICA EN LÍNEA EN CASA - EN ESPAÑOL - CLÁSICA AA EN 12º GRADO
 Programa Grandes Libros angelicum.net

Korisko Larkin Staskiewicz
 FUNERAL HOME
 Over a Century of Service
 5108 "F" St. • Omaha, NE 68117
 (402) 731-1234